

# Anforderungen an die Rutschhemmung von Fussböden

## Gemäß ASR A1.5 / 1.2

Requirements for the anti-slip resistance of floors in accordance with the Technical Rules for Workplaces (ASR) A1.5 / 1.2

Remmers Systeme können mit Rutschfestigkeitsklassen R9 bis R13 und Verdrängungsräumen von V4 bis V10 erstellt werden. Aktuell gültige Prüfzeugnisse können über die RTS Fachplanung bezogen werden.

Remmers systems can be installed if they have a slip-resistance rating of R9 to R13 and displacement space of V4 to V10. Currently valid test certificates can be obtained from RTS Fachplanung.

Nr. No.	Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes	Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)	Verdrängungsraum Displacement space
<b>0</b>	<b>Allgemeine Arbeitsräume und -bereiche <sup>1</sup></b> General working rooms and areas <sup>1</sup>		
0.1	Eingangsbereiche, innen <sup>2</sup> Entrance areas, indoors <sup>2</sup>	R 9	
0.2	Eingangsbereiche, außen Entrance areas, outdoors	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
0.3	Treppen, innen <sup>3</sup> Staircases, indoors <sup>3</sup>	R 9	
0.4	Außentreppen Staircases, outdoors	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
0.5	Schrägrampen, innen <sup>3</sup> (z. B. Rollstuhlrampen, Ausgleichsschrägen, Transportwege) Sloping ramps, indoors <sup>3</sup> (e. g. for wheelchairs, levelling slopes, transport routes)	Eine R-Gruppe höher als für den Zugangsbelag erforderlich One R group higher than required for access coat	V-Wert des Zugangsbelags, falls zutreffend V-value of access coat, if applicable
0.6	Sanitärräume Sanitary rooms		
0.6.1	Toiletten Toilets	R 9	
0.6.2	Umkleide- und Waschräume Changing rooms and wash rooms	R 10	
0.7	Pausenräume (z. B. Aufenthaltsraum, Betriebskantinen) Rest rooms (e. g. communal areas, factory canteens)	R 9	
0.8	Erste-Hilfe-Räume und vergleichbare Einrichtungen (siehe ASR A4.3) First aid rooms and similar facilities (see ASR A4.3)	R 9	
<b>1</b>	<b>Herstellung von Margarine, Speisefett, Speiseöl</b> Manufacture of margarine, edible fats and cooking oil		
1.1	Fettschmelzen Fat melting facilities	R 13	V 6
1.2	Speiseölraffinerie Vegetable oil refineries	R 13	V 4
1.3	Herstellung und Verpackung von Margarine Manufacture and packaging of margarine	R 12	
1.4	Herstellung und Verpackung von Speisefett, Abfüllen von Speiseöl Manufacture and packaging of edible fat, bottling of edible oil	R 12	

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
<b>2</b>	<b>Milchbe- und -verarbeitung, Käseherstellung Milk treatment and processing, cheese production</b>		
2.1	Frischmilchverarbeitung einschließlich Buttereie Processing of fresh milk, including buttery	R 12	
2.2	Käsefertigung, -lagerung und Verpackung Cheese production, storage and packaging	R 11	
2.3	Speisefabrikation Food production	R 12	
<b>3</b>	<b>Schokoladen- und Süßwarenherstellung Manufacture of chocolates and confectionery</b>		
3.1	Zuckerkocherei Sugar boiling plant	R 12	
3.2	Kakaoherstellung Cocoa production	R 12	
3.3	Rohmassenherstellung Preparation of raw mass	R 11	
3.4	Eintafelei, Hohlkörper- und Pralinenfabrikation Production of bars, hollow moulded forms and chocolates	R 11	
<b>4</b>	<b>Herstellung von Backwaren (Bäckereien, Konditoreien, Dauerbackwaren-Herstellung) Manufacture of breads and pastries (bakeries, confectioners, production of bakery products with a long shelf-life)</b>		
4.1	Teigbereitung Dough preparation	R 11	
4.2	Räume, in denen vorwiegend Fette oder flüssige Massen verarbeitet werden Rooms where predominantly fats or liquid masses are being processed	R 12	
4.3	Spülräume Washing-up rooms	R 12	V 4
<b>5</b>	<b>Schlachtung, Fleischbearbeitung, Fleischverarbeitung Slaughter, meat preparation and processing</b>		
5.1	Schlachthaus Abattoir	R 13	V 10
5.2	Kuterraum, Darmschleimerei Cutter rooms, offal processing	R 13	V 10
5.3	Fleischzerlegung Meat jointing	R 13	V 8
5.4	Wurstküche Sausage kitchens	R 13	V 8
5.5	Kochwurstabteilung Cooked sausage departments	R 13	V 8
5.6	Rohwurstabteilung Raw sausage departments	R 13	V 6
5.7	Wursttrockenraum Sausage drying room	R 12	
5.8	Darmlager Meat and offal storage	R 12	
5.9	Pökelei, Räucherei Curing, smoking room	R 12	
5.10	Geflügelverarbeitung Poultry meat processing	R 12	V 6
5.11	Aufschnitt- und Verpackungsabteilung Slicing and packaging	R 12	
5.12	Handwerksbetrieb mit Verkauf Butchery with shop	R 12	V 8 <sup>4</sup>
<b>6</b>	<b>Be- und Verarbeitung von Fisch, Feinkostherstellung Handling and processing of fish, manufacture of delicatessen products</b>		

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
6.1	Be- und Verarbeitung von Fisch Handling and processing of fish	R 13	V 10
6.2	Feinkostherstellung Manufacture of delicatessen products	R 13	V 6
6.3	Mayonnaiseherstellung Manufacture of mayonnaise	R 13	V 4
<b>7</b>	<b>Gemüsebe- und -verarbeitung Preparation and processing of vegetables</b>		
7.1	Sauerkrautherstellung Sauerkraut production	R 13	V 6
7.2	Gemüsekonservenherstellung Tinned vegetable production	R 13	V 6
7.3	Sterilisierräume Sterilisation areas	R 11	
7.4	Räume, in denen Gemüse für die Verarbeitung vorbereitet wird Rooms in which vegetables are prepared for processing	R 12	V 4
<b>8</b>	<b>Nassbereiche bei der Nahrungsmittel- und Getränkeherstellung (soweit nicht besonders erwähnt) Wet areas for foodstuff and beverage production (unless otherwise stated)</b>		
8.1	Lagerkeller, Gärkeller Storage cellars, fermentation cellars	R 10	
8.2	Getränkeabfüllung, Fruchtsaferstellung Bottling, fruit juice production	R 11	
<b>9</b>	<b>Küchen, Speiseräume Kitchens, dining rooms</b>		
9.1	Gastronomische Küchen (Gaststättenküchen, Hotelküchen) Gastronomic kitchens (restaurants, hotel kitchens)	R 12	
9.2	Küchen für Gemeinschaftsverpflegung in Heimen, Schulen, Kitas, Sanatorien Kitchens for communal catering in nursing and care homes, schools, crèches and sanatoriums	R 11	
9.3	Küchen für Gemeinschaftsverpflegung in Krankenhäusern, Kliniken Kitchens for communal catering in hospitals and clinics	R 12	
9.4	Großküchen für Gemeinschaftsverpflegung in Mensen, Kantinen, Fernküchen Canteens for communal catering in universities, factories and contract catering	R 12	V 4
9.5	Aufbereitungsküchen (Fast-Food-Küchen, Convenience- und Imbissbetriebe) Regeneration kitchens (fast food kitchens, convenience and snack bar kitchens)	R 12	
9.6	Auftau- und Anwärmküchen Defrosting and re-heating kitchens	R 10	
9.7	Kaffee- und Teeküchen, Küchen in Hotels garnis, Stationsküchen Coffee and tea-making kitchens, kitchens in bed and breakfast facilities, ward kitchens	R 10	
9.8	Spülräume Washing-up areas		
9.8.1	Spülräume zu 9.1, 9.4, 9.5 Washing-up areas for 9.1, 9.4, 9.5	R 12	V 4
9.8.2	Spülräume zu 9.2 Washing-up areas for 9.2	R 11	
9.8.3	Spülräume zu 9.3 Washing-up areas for 9.3	R 12	
9.9	Speiseräume, Gasträume, Kantinen, einschließlich Serviergängen Dining rooms, guest rooms, canteens, including service aisles	R 9	

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
<b>10</b>	<b>Kühlräume, Tiefkühlräume, Kühlhäuser, Tiefkühlhäuser Refrigeration facilities, deep freeze facilities, cold storage, cold stores</b>		
10.1	für unverpackte Ware for non-packaged goods	R 12	
10.2	für verpackte Ware for packaged goods	R 11	
<b>11</b>	<b>Verkaufsstellen, Verkaufsräume Sales areas and shops</b>		
11.1	Warenannahme Fleisch Meat: incoming goods		
11.1.1	für unverpackte Ware for non-packaged goods	R 11	
11.1.2	für verpackte Ware for packaged goods	R 10	
11.2	Warenannahme Fisch Fish: incoming goods	R 11	
11.3	Bedienungsgang für Fleisch und Wurst Service aisles for meat and sausages		
11.3.1	für unverpackte Ware for non-packaged goods	R 11	
11.3.2	für verpackte Ware for packaged goods	R 10	
11.4	Bedienungsgang für Fleisch und Wurst, verpackte Ware Service aisle for meat and sausages, packaged goods	R 10	
11.5	Bedienungsgang für Molkerei- und Feinkosterzeugnisse, unverpackte Ware Service aisle for dairy and delicatessen products, non-packaged goods	R 10	
11.6	Bedienungsgang für Fisch Service aisle for fish		
11.6.1	für unverpackte Ware for non-packaged goods	R 12	
11.6.2	für verpackte Ware for packaged goods	R 11	
11.7	Bedienungsgänge, ausgenommen Nr. 11.3 bis 11.6 Service aisles, other than covered in nos. 11.3 to 11.6	R 9	
11.8	Fleischvorbereitungsraum Meat preparation areas		
11.8.1	zur Fleischbearbeitung, ausgenommen Nr. 5 for meat preparation, other than covered in no. 5	R 12	V 8
11.8.2	zur Fleischverarbeitung, ausgenommen Nr. 5 for meat processing, other than covered in no. 5	R 11	
11.9	Blumenbinderäume und -bereiche Flower arranging rooms and areas	R 11	
11.10	Verkaufsbereiche mit Backöfen Sales areas with fixed ovens		
11.10.1	zum Herstellen von Backwaren for the production of breads and pastries	R 11	
11.10.2	zum Aufbacken vorgefertigter Backwaren for the heating up of pre-baked breads and pastries	R 10	
11.11	Verkaufsbereiche mit Fritteusen oder Grillanlagen Sales areas with deep-fat fryers or grills	R 12	V 4
11.12	Verkaufsräume, Kundenräume Sales areas, customer areas	R 9	
11.13	Vorbereitungsbereiche für Lebensmittel zum SB-Verkauf Preparation areas for food for self-service sale	R 10	
11.14	Kassenbereiche, Packbereiche Cashier areas, packing areas	R 9	

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
11.15	Verkaufsbereiche im Freien Outdoor sales areas	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
<b>12</b>	<b>Räume des Gesundheitsdienstes / der Wohlfahrtspflege Public health service rooms</b>		
12.1	Desinfektionsräume (nass) Disinfection areas (wet)	R 11	
12.2	Vorreinigungsbereiche der Sterilisation Pre-screening areas for sterilisation	R 10	
12.3	Fäkalienräume, Ausgussräume, unreine Pflegearbeitsräume Excrement areas, sink rooms, unclean nursing rooms	R 10	
12.4	Sektionsräume Autopsy rooms	R 10	
12.5	Räume für medizinische Bäder, Hydrotherapie, Fango-Aufbereitung Rooms for medical spa treatments, hydrotherapy, fango treatment preparation	R 11	
12.6	Waschräume von OP's, Gipsräume Wash rooms for operating theatres, plaster casting rooms	R 10	
12.7	Sanitäre Räume, Stationsbäder Sanitary rooms, ward bathroom areas	R 10	
12.8	Räume für medizinische Diagnostik und Therapie, Massageräume Rooms for medical diagnosis and therapy, massage rooms	R 9	
12.9	OP-Räume Operating theatres	R 9	
12.10	Stationen mit Krankenzimmern und Flure Wards with hospital rooms and corridors	R 9	
12.11	Praxen der Medizin, Tageskliniken Medical practices, day clinics	R 9	
12.12	Apotheken Pharmacies	R 9	
12.13	Laborräume Laboratories	R 9	
12.14	Friseursalons Hairdressing salons	R 9	
<b>13</b>	<b>Wäscherei Laundries</b>		
13.1	Räume mit Durchlaufwaschmaschinen (Waschröhren) oder Waschscheudermaschinen Rooms with continuous-run washing machines or spin dryers	R 9	
13.2	Räume mit Waschmaschinen, bei denen die Wäsche tropfnass entnommen wird Rooms where laundry is not spin dried	R 11	
13.3	Räume zum Bügeln und Mangeln Rooms for ironing and pressing	R 9	
<b>14</b>	<b>Kraftfutterherstellung Concentrated feed production</b>		
14.1	Trockenfutterherstellung Dry feed production	R 11	
14.2	Kraftfutterherstellung unter Verwendung von Fett und Wasser Concentrated feed production, using fats and water	R 11	V 4
<b>15</b>	<b>Lederherstellung, Textilien Manufacture of leather goods, textiles</b>		
15.1	Wasserwerkstatt in Gerbereien Beamhouse in tanneries	R 13	
15.2	Räume mit Entfleischmaschinen Rooms with fleshing machines	R 13	V 10
15.3	Räume mit Leimlederanfall Areas with glue hide stock material	R 13	V 10

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
15.4	Fetträume für Dichtungsherstellung Grease rooms for the manufacture of seals	R 12	
15.5	Färbereien für Textilien Dye works for textiles	R 11	
<b>16</b>	<b>Lackierereien Paint shops</b>		
16.1	Nassschleifbereiche Wet grinding areas	R 12	V 10
16.2	Pulverbeschichtung Powder coating	R 11	
16.3	Lackierung Lacquering	R 10	
<b>17</b>	<b>Keramische Industrie Ceramic industry</b>		
17.1	Nassmühlen (Aufbereitung keramischer Rohstoffe) Wet grinding (preparation of ceramic raw materials)	R 11	
17.2	Mischer Umgang mit Stoffen wie Teer, Pech, Graphit, Kunstharzen Mixers, working with materials such as tar, pitch, graphite, synthetic resins	R 11	V 6
17.3	Pressen (Formgebung) Umgang mit Stoffen wie Teer, Pech, Graphit, Kunstharzen Presses (shaping), working with materials such as tar, pitch, graphite, synthetic resins	R 11	V 6
17.4	Gieß-, Druckgussbereiche Casting and casting plants	R 12	
17.5	Glasierbereiche Glazing areas	R 12	
<b>18</b>	<b>Be- und Verarbeitung von Glas und Stein Preparation and processing of glass and stone</b>		
18.1	Steinsägerei, Steinschleiferei Stone cutting and stone grinding	R 11	
18.2	Glasformung von Hohlglas, Behälterglas Glass moulding of hollow glass, container glass	R 11	
18.3	Schleifereibereiche für Hohlglas, Flachglas Grinding areas for hollow glass, sheet glass	R 11	
18.4	Isolierglasfertigung Umgang mit Trockenmittel Manufacture of insulating glass, working with dessicants	R 11	V 6
18.5	Verpackung, Versand von Flachglas Umgang mit Antihafmittel Packaging, dispatch of sheet glass, working with release agents	R 11	V 6
18.6	Ätz- und Säurepolieranlagen für Glas Etch polishing and acid polishing for glass	R 11	
<b>19</b>	<b>Betonwerke Cement works</b>		
19.1	Betonwaschplätze Cement washing areas	R 11	
<b>20</b>	<b>Lagerbereiche Storage areas</b>		
20.1	Lagerräume für Öle und Fette Storage rooms for oils and greases	R 12	V 6
20.2	Lagerräume für verpackte Lebensmittel Storage rooms for packaged foodstuffs	R 10	
20.3	Lagerbereiche im Freien Outdoor storage areas	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
<b>21</b>	<b>Chemische und thermische Behandlung von Eisen und Metall Chemical and thermal treatment of iron and metal</b>		
21.1	Beizereien Pickling plants	R 12	

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
21.2	Härtereien Hardening plants	R 12	
21.3	Laborräume Laboratories	R 11	
<b>22</b>	<b>Metallbe- und -verarbeitung, Metall-Werkstätten Metal machining and processing, metal workshops</b>		
22.1	Galvanisierräume Electroplating rooms	R 12	
22.2	Graugussbearbeitung Grey cast iron processing	R 11	V 4
22.3	Mechanische Bearbeitungsbereiche (z.B. Dreherei, Fräseerei), Stanzerie, Presserei, Zieherei (Rohre, Drähte) und Bereiche mit erhöhter Öl-Schmiermittelbelastung Mechanical processing areas (e.g. lathe shops, milling shops), punching department, pressroom, drawing shop, (pipes, wires) and areas with an increased use of oil and lubricating materials	R 11	V 4
22.4	Teilereinigungsbereiche, Abdämpfbereiche Parts cleaning areas, steaming areas	R 12	
<b>23</b>	<b>Werkstätten für Fahrzeug-Instandhaltung Vehicle maintenance workshops</b>		
23.1	Instandsetzungs- und Wartungsräume Repair and maintenance areas	R 11	
23.2	Arbeits- und Prüfgrube Repair and inspection pits	R 12	V 4
23.3	Waschhalle, Waschplätze Car wash, washing areas	R 11	V 4
<b>24</b>	<b>Werkstätten für das Instandhalten von Luftfahrzeugen Aircraft maintenance workshops</b>		
24.1	Flugzeughallen Hangars	R 11	
24.2	Werfthallen Repair hangars	R 12	
24.3	Waschplätze Washing areas	R 11	V 4
<b>25</b>	<b>Abwasserbehandlungsanlagen Sewage treatment plants</b>		
25.1	Pumpenräume Pumping rooms	R 12	
25.2	Räume für Schlammwässerungsanlagen Rooms for sludge dewatering facilities	R 12	
25.3	Räume für Rechenanlagen Rooms for screening plants	R 12	
25.4	Standplätze von Arbeitsplätzen, Arbeitsbühnen und Wartungspodeste Standing areas of workplaces, working and maintenance platforms	R 12	
<b>26</b>	<b>Feuerwehrrhäuser Fire stations</b>		
26.1	Fahrzeug-Stellplätze Vehicle parking areas	R 12	
26.2	Räume für Schlauchpflegeeinrichtungen Fire hose maintenance areas	R 12	
<b>27</b>	<b>Funktionsräume in der Atemschutz-Übungsanlage Functional rooms in the respiratory protection training facility</b>		
27.1	Vorbereitungsraum Preparation room	R 10	
27.2	Konditionsraum Conditioning room	R 10	
27.3	Übungsraum Training room	R 11	

<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
27.4	Schleuse Sluice system	R 10	
27.5	Zielraum Mock-up dwelling	R 11	
27.6	Wärmegewöhnungsraum Heat acclimatisation zones	R 11	
27.7	Leitstand Control stations	R 9	
<b>28</b>	<b>Schulen und Kindertageseinrichtungen Schools and child day care centres</b>		
28.1	Eingangsbereiche, Flure, Pausenhallen Entrance areas, corridors, break time halls	R 9	
28.2	Klassenräume, Gruppenräume Classrooms, group rooms	R 9	
28.3	Treppen Staircases	R 9	
28.4	Toiletten, Waschräume Toilets, washrooms	R 10	
28.5	Lehrküchen in Schulen (siehe auch Nr. 9) Cookery rooms in schools (see also no. 9)	R 10	
28.6	Küchen in Kindertageseinrichtungen (siehe auch Nr. 9) Kitchens in child day care centres (see also no. 9)	R 10	
28.7	Maschinenräume für Holzbearbeitung Machine rooms for wood processing	R 10	
28.8	Fachräume für Werken Practical work rooms	R 10	
28.9	Pausenhöfe Playground areas	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
<b>29</b>	<b>Geldinstitute Monetary institutes</b>		
29.1	Schalträume Bank service areas	R 9	
<b>30</b>	<b>Betriebliche Verkehrswege in Außenbereichen Outside areas for operational traffic routes</b>		
30.1	Gehwege Pavements and footpaths	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
30.2	Laderampen Loading ramps		
30.2.1	überdacht covered	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
30.2.2	nicht überdacht uncovered	R 12 oder R 11 R 12 or R 11	V 4
30.3	Schrägrampen (z. B. für Rollstühle, Ladebrücken) Tilted ramps (e.g. for wheelchairs, loading bridges)	R 12 oder R 11 R 12 or R 11	V 4
30.4.	Betankungsbereiche	Fuelling areas	
30.4.1	überdacht covered	R 11	
30.4.2	nicht überdacht uncovered	R 12	
<b>31</b>	<b>Parkbereiche</b>	<b>Parking areas</b>	
31.1	Garagen, Hoch- und Tiefgaragen ohne Witterungseinfluss <sup>5</sup> Garages, multi-storey and underground parking areas not affected by weather conditions <sup>5</sup>	R 10	



<b>Nr. No.</b>	<b>Arbeitsbereiche und betriebliche Verkehrswege Working rooms and traffic routes</b>	<b>Rutschgefahr (R-Gruppe) Risk of slipping (R group)</b>	<b>Verdrängungsraum Displacement space</b>
31.2	Garagen, Hoch- und Tiefgaragen mit Witterungseinfluss Garages, multi-storey and underground parking areas affected by weather conditions	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4
31.3	Parkflächen im Freien Outdoor parking areas	R 11 oder R 10 R 11 or R 10	V 4

- |  |   |
|--|---|
| <p>1) Für Fußböden in barfuß begangenen Nassbereichen siehe GUV-Information „Bodenbeläge für nassbelastete Barfußbereiche“ (GUV-I 5827)</p> <p>2) Eingangsbereiche gemäß Nummer 0.1 sind die Bereiche, die durch Eingänge direkt aus dem Freien betreten werden und in die Feuchtigkeit von außen hereingetragen werden kann (siehe auch Punkt 6 Absatz 3, Verwendung von Schmutz- und Feuchtigkeitsaufnehmer). Für anschließende Bereiche oder andere großflächige Räume ist Punkt 4 Abs. 10 zu beachten.</p> <p>3) Treppen, Rampen gemäß Nummer 0.3 und 0.5 sind diejenigen, auf die Feuchtigkeit von außen hineingetragen werden kann. Für anschließende Bereiche ist Punkt 4 Abs. 10 zu beachten.</p> <p>4) Wurde überall ein einheitlicher Bodenbelag verlegt, kann der Verdrängungsraum auf Grund einer Gefährdungsbeurteilung (unter Berücksichtigung des Reinigungsverfahrens, der Arbeitsabläufe und des Anfalls an gleitfördernden Stoffen auf den Fußboden) bis auf V 4 gesenkt werden.</p> <p>5) Die Fußgängerbereiche, die nicht von Rutschgefahr durch Witterungseinflüsse, wie Schlagregen oder eingeschleppte Nässe, betroffen sind.</p> | <p>1) For floors in wet areas where people walk barefoot, see GUV information on „Floor coverings in wet loaded barefoot areas“ (GUV-I 5827)</p> <p>2) Entrance areas in accordance with number 0.1 are areas accessed directly from outside and which may be wet if the conditions are wet outside (see also point 6.3, The use of mats to take up dirt and moisture). For adjoining areas or other large spaces, please refer to point 4.10.</p> <p>3) Staircases and ramps in accordance with numbers 0.3 and 0.5 are those that may be wet if the conditions are wet outside. For adjoining areas, please refer to point 4.10.</p> <p>4) If the same floor covering has been laid in all areas, the displacement space can be reduced to V 4 on the basis of a risk assessment (taking account of the cleaning method, working processes and the quantity of slippery substances on the floor).</p> <p>5) Pedestrian areas which are not affected by any risk of slipping as a result of adverse weather conditions, such as driving rain or water that has been brought in from outside.</p> |
|--|---|